



EUROPOS PARLAMENTAS

2009 - 2014

Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas

2010/0303(COD)

19.4.2011

NUOMONĖ

Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komiteto

pateikta Transporto ir turizmo komitetui

dėl pasiūlymo dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002, įsteigiantis Europos jūrų saugumo agentūrą
(COM(2010)0611 – C7-0343/2010 – 2010/0303(COD))

Nuomonės referentas: Bart Staes

PA_Legam

TRUMPAS PAGRINDIMAS

Išsiliejus naftai platformoje „Deepwater Horizon“ Meksikos įlankoje pasidarė aišku, kad reikia sutelkti dėmesį į jūrų saugumo ir taršos prevencijos ES jūros aplinkoje klausimus. Europos Parlamentas pradėjo nagrinėti šiuos klausimus savo 2010 m. spalio 7 d. rezoliucijoje dėl ES veiksmų, susijusių su naftos paieška ir gavyba Europoje, kurią visų pirma parengti paskatino Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas.

Siūlomas reglamentas, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002, įsteigiantis Europos jūrų saugumo agentūrą (EJSA), sudaro pirmąją teisėkūros galimybę Parlamentui išnagrinėti būdus, kaip sustiprinti esamą EJSA veiklą siekiant nustatyti tolesnius aplinkos apsaugos tikslus ir patobulinti reagavimo į avarijas pajėgumus ES vandenyse.

Siūlomame reglamente turėtų būti tinkamiausiai pasinaudojama Agentūros žiniomis ir stiprinamas jos vaidmuo siekiant padėti Komisijai ir valstybėms narėms užtikrinti taršos iš jūroje esančių naftos ir dujų įrenginių prevenciją, taip pat nustatyti reikalavimus ir gaires dėl naftos ir dujų žvalgybos bei gavybos licencijų išdavimo ir teikti Komisijai ir valstybėms narėms paramą šiais klausimais. Pagal siūlomą reglamentą taip pat turėtų būti nustatytas didesnis tokių sistemų, kaip „CleanSeaNet“ ir elektroninė aptikimo sistema, kurią savo veikloje naudoja EJSA, vaidmuo, taip pat išplėsta EJSA tikrinimo veikla.

PAKEITIMAI

Aplinkos, visuomenės sveikatos ir maisto saugos komitetas ragina atsakingą Transporto ir turizmo komitetą į savo pranešimą įtraukti šiuos pakeitimus:

Pakeitimas 1

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 6 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(6) Agentūra turėtų Komisijai teikti didesnę pagalbą, susijusią su jos kompetencijos sritims priklausančia mokslinių tyrimų veikla. Tačiau reikėtų siekti, kad agentūros veikla nesidubliuotų su veikla, vykdoma pagal esamą ES mokslinių tyrimų sistemą. Visų pirma, agentūra neturėtų vadovauti mokslinių tyrimų projektams.

Pakeitimas

(6) Agentūra turėtų Komisijai teikti didesnę pagalbą, susijusią su jos kompetencijos sritims priklausančia mokslinių tyrimų veikla. Tačiau reikėtų siekti, kad agentūros veikla nesidubliuotų su veikla, vykdoma pagal esamą ES mokslinių tyrimų sistemą. Visų pirma, agentūra neturėtų vadovauti mokslinių tyrimų projektams. ***Išplečiant agentūros užduotis reikėtų atkreipti dėmesį į tai, kad būtų užtikrinta, kad šios užduotys būtų apibrėžtos aiškiai ir tiksliai, kad nebūtų dubliavimosi ir vengiama bet kokios***

painiavos.

Pakeitimas 2

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 8 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

(8) Naujausi įvykiai parodė, kokį pavojų naftos ir dujų žvalgybos *ir* gavybos jūroje veikla kelia jūrų transportui *ir* jūrų aplinkai. Agentūros reagavimo įgūdžiai turėtų būti naudojami ir reaguojant į *tokios veiklos sukeltą taršą*. Be to, agentūra turėtų padėti Komisijai tirti jūroje esančių judriųjų dujų ir naftos įrenginių saugumą, siekdama nustatyti jų galimus trūkumus, remdamasi patirtimi, kurią ji įgijo šiose srityse: jūrų saugumo, apsaugos jūroje, taršos iš laivų prevencijos ir reagavimo į taršą jūrose.

Pakeitimas

(8) Naujausi įvykiai parodė, kokį pavojų naftos ir dujų žvalgybos, gavybos *ir transportavimo* jūroje veikla kelia jūrų transportui, jūrų aplinkai *ir pakrantės zonoms*. Agentūros reagavimo įgūdžiai turėtų būti naudojami ir *užkertant kelią tokios veiklos sukeltai taršai ir* reaguojant *į ją*. Be to, agentūra turėtų padėti Komisijai tirti jūroje esančių judriųjų dujų ir naftos įrenginių (*įskaitant įrenginius, skirtus transportavimui*) saugumą, siekdama nustatyti jų galimus trūkumus, remdamasi patirtimi, kurią ji įgijo šiose srityse: jūrų saugumo, apsaugos jūroje, taršos iš laivų prevencijos ir reagavimo į taršą jūrose. *Ypač agentūra turėtų, pasitelkusi esamą palydovinę stebėsenos ir sekimo tarnybą, teikti pagalbą Komisijai ir valstybėms narėms siekiant aptikti iš jūroje esančių naftos ir dujų įrenginių išsiliejusių naftą ir panaikinti tokio išsiliejimo pasekmes.*

Pakeitimas 3

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 8 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8a) Numačius agentūrai daugiau atsakomybės ir užduočių, susijusių su jūroje esančiais naftos ir dujų įrenginiais, atitinkamai turėtų būti pritaikytas pagal Reglamento (EB) Nr. 1406/2002 18 straipsnį nustatytas biudžetas, taip pat, jeigu reikia, turėtų būti numatytas

didesnis agentūros darbuotojų skaičius ir didesni reagavimo į avariją pajėgumai siekiant užtikrinti, kad agentūra pajėgtų veiksmingai vykdyti minėtas naujas užduotis.

Pakeitimas 4

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 8 b konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(8b) Esama agentūros elektroninė aptikimo sistema galėtų būti naudingai taikoma kitokių tipų laivams atsižvelgiant į sistemos galimybes didinti jūrų transporto veiksmingumą, taigi būtų skatinama krovinius vežti ne keliais, o jūra.

Pakeitimas 5

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 10 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(10) Agentūra įgijo autoritetingos ES jūrų transporto duomenų teikėjos reputaciją, o šie duomenys yra reikalingi ir svarbūs vykdant kitą ES veiklą. Savo veikla, ypač susijusia su uosto valstybės kontrole, jūrų eismo ir laivybos maršrutų stebėseną, taip pat su pagalba nustatant galimus teršėjus, agentūra turėtų prisidėti prie tam tikrų ES pakrantės operacijų sąveikos stiprinimo. Be to, agentūra, kaupdama duomenis ir vykdydama jų stebėseną, turėtų taip pat rinkti esminę informaciją apie galimus naftos ir dujų žvalgybos *ir* gavybos jūroje pavojus jūrų transportui ir jūrų aplinkai.

(10) Agentūra įgijo autoritetingos ES jūrų transporto duomenų teikėjos reputaciją, o šie duomenys yra reikalingi ir svarbūs vykdant kitą ES veiklą. Savo veikla, ypač susijusia su uosto valstybės kontrole, jūrų eismo ir laivybos maršrutų stebėseną, taip pat su pagalba nustatant galimus teršėjus, agentūra turėtų prisidėti prie tam tikrų ES pakrantės operacijų sąveikos stiprinimo. ***Be to, reikėtų atlikti tyrimą siekiant išnagrinėti, ar agentūra šių užduočių vykdymą ateityje turėtų perimti kaip Europos pakrančių apsaugos tarnyba tam, kad valdžios institucijos galėtų veikti sparčiau ir veiksmingiau.*** Be to, agentūra, kaupdama duomenis ir vykdydama jų stebėseną, turėtų taip pat rinkti esminę informaciją apie galimus naftos ir dujų

žvalgybos, gavybos *ir transportavimo* jūroje pavojus jūrų transportui ir jūrų aplinkai.

Pakeitimas 6

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 11 a konstatuojamoji dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(11a) Agentūros patirtis reaguojant į taršą ir avarijas jūros aplinkoje taip pat būtų vertinga siekiant parengti gaires dėl naftos ir dujų žvalgybos bei gavybos licencijų išdavimo. Todėl agentūra turėtų padėti Komisijai ir valstybėms narėms atlikti šią užduotį.

Pakeitimas 7

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas 12 konstatuojamoji dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(12) Agentūra vykdo tikrinimus, siekdama padėti Komisijai įvertinti, ar veiksmingai įgyvendinami ES teisės aktai Reikėtų tiksliai nustatyti agentūros, Komisijos, valstybių narių ir administracinės valdybos vaidmenis.

(12) Agentūra vykdo tikrinimus, siekdama padėti Komisijai įvertinti, ar veiksmingai įgyvendinami ES teisės aktai. Reikėtų tiksliai nustatyti agentūros, Komisijos, valstybių narių ir administracinės valdybos vaidmenis. ***Ypač agentūra turėtų vykdyti tikrinimus trečiosiose šalyse Viduržemio jūros, Juodosios jūros ir Baltijos jūros regionuose, kurių vandenyse vykdoma naftos ir dujų gavyba ir gamyba, taip pat padėti šioms trečiosioms šalims, kad jos sustiprintų savo gebėjimus didinti jūroje vykdomų operacijų saugumą. Reikėtų aktyviau bendradarbiauti su trečiosiomis šalimis tam, kad veikla vyktų sparčiau.***

Pakeitimas 8

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

1 straipsnio 2 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

2. Agentūra valstybėms narėms ir Komisijai teikia reikiamą aukštos kompetencijos techninę ir mokslinę pagalbą, siekdama padėti joms tinkamai taikyti **Sajungos** teisės aktus jūrų saugumo, apsaugos jūroje **ir** taršos iš laivų **prevencijos srityje**, stebėti priemonių įgyvendinimą ir įvertinti jų veiksmingumą vietoje.

Pakeitimas

2. Agentūra valstybėms narėms ir Komisijai teikia reikiamą aukštos kompetencijos techninę ir mokslinę pagalbą, siekdama padėti joms tinkamai taikyti **atitinkamus** teisės aktus jūrų saugumo, apsaugos jūroje, **jūrų aplinkos apsaugos srityje, ypač užtikrinant** taršos iš laivų **ir iš jūroje esančių naftos bei dujų įrenginių, įskaitant naftos ir dujų gręžimo platformas ir vamzdynų terminalus, prevenciją**, stebėti priemonių įgyvendinimą ir įvertinti jų veiksmingumą vietoje.

Pakeitimas 9

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

1 straipsnio 3 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

3a. Agentūra taip pat remia esamus tarpvalstybinius pakrančių koordinavimo tinklus, siekiant vystyti bendradarbiavimą, didesnę dėmesį skiriant nelaimių prevencijai, ir taip sudarant galimybes šiems tinklams naudotis technine ir moksline agentūros pagalba ir išsamiomis regionų ir vietos valdžios institucijų žiniomis apie specifines savybes ir vietos sąlygas.

Pakeitimas 10

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Komisijos siūlomas tekstas

1. Siekdama užtikrinti 1 straipsnyje nurodytų tikslų tinkamą įgyvendinimą, agentūra vykdo šio straipsnio 2 dalyje išvardytus uždavinius šiose srityse: jūrų saugumo ir apsaugos jūroje, taršos iš laivų prevencijos ir reagavimo į jūrų taršą.

Pakeitimas

1. Siekdama užtikrinti 1 straipsnyje nurodytų tikslų tinkamą įgyvendinimą, agentūra vykdo šio straipsnio 2 dalyje išvardytus uždavinius šiose srityse: jūrų saugumo ir apsaugos jūroje, taršos iš laivų ***ir iš jūroje esančių dujų ir naftos įrenginių (įskaitant judriuosius įrenginius, transportavimui skirtus įrenginius ir vamzdynų terminalus)*** prevencijos ir reagavimo į jūrų taršą.

Pakeitimas 11

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

2 straipsnio 2 dalies f a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

fa) parengti reikalavimus ir gaires, susijusias su licencijų dėl naftos ir dujų žvalgybos bei gavybos jūros aplinkoje išdavimu ir ypač susijusias su jų aplinkosauginiais ir civilinės saugos aspektais;

Pakeitimas 12

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

2 straipsnio 3 dalies c a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ca) išplėstų esamos elektroninės aptikimo sistemos taikymo sritį, ją panaudojant kitų rūšių laivams.

Pakeitimas 13

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

2 straipsnio 4 dalies c a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

ca) pasitelkusi savo palydovinę stebėsenos ir sekimo tarnybą „Clean SeaNet“, sukurtą pagal Direktyvos 2005/35/EB 10 straipsnį, padeda nustatyti ir išvalyti taršą, atsiradusią jūros aplinkoje dėl nedidelio kiekio išsiliejusios naftos iš jūroje esančių naftos ir dujų įrenginių.

Pakeitimas 14

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

3 straipsnio 1 dalies pirma pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

1. Siekdama atlikti jai pavestus uždavinius ir padėti Komisijai atlikti Sutartyje numatytas pareigas, visų pirma įvertinti, ar Sąjungos teisės aktai įgyvendinami veiksmingai, agentūra valstybėse narėse vykdo tikrinimus.

1. Siekdama atlikti jai pavestus uždavinius ir padėti Komisijai atlikti Sutartyje numatytas pareigas, visų pirma įvertinti, ar Sąjungos teisės aktai įgyvendinami veiksmingai, agentūra **padeda Komisijai peržiūrėti poveikio aplinkai įvertinimą** ir valstybėse narėse vykdo tikrinimus.

Pagrindimas

EJSA taip pat galėtų atlikti tam tikrą vaidmenį tikrinant jūroje vykdomos veiklos poveikio aplinkai vertinimus, siekiant išvengti žalingo poveikio aplinkai labai jautriose jūrų ekosistemose.

Pakeitimas 15

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

3 straipsnio 1 dalies trečia pastraipa

Komisijos siūlomas tekstas

Be to, agentūra Komisijos vardu vykdo tikrinimus trečiosiose šalyse, kaip tai numatyta ES teisės aktuose, ypač Sąjungos pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 391/2009 pripažintose organizacijose, ir tikrina jūreivių rengimą ir atestavimą pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB.

Pakeitimas

Be to, agentūra Komisijos vardu vykdo tikrinimus trečiosiose šalyse, kaip tai numatyta ES teisės aktuose, ypač Sąjungos pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 391/2009 pripažintose organizacijose, ir tikrina jūreivių rengimą ir atestavimą pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB. ***Agentūra ypač vykdo tikrinimus trečiosiose šalyse Viduržemio jūros, Juodosios jūros ir Baltijos jūros regionuose, kurių vandenyse vykdoma naftos ir dujų gavyba ir gamyba, taip pat padėti šioms trečiosioms šalims, kad jos sustiprintų savo gebėjimus didinti jūroje vykdomų operacijų saugumą.***

Pakeitimas 16

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 1 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

3 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Pririekus ir visais atvejais užbaigus tikrinimų ciklą agentūra tiria to tikrinimų ciklo ataskaitas, siekdama nustatyti horizontalius rezultatus ir padaryti bendras išvadas dėl taikomų priemonių veiksmingumo. Agentūra tyrimo rezultatus pateikia Komisijai, kad šie būtų toliau aptarti su valstybėmis narėmis.

Pakeitimas

3. Pririekus ir visais atvejais užbaigus tikrinimų ciklą agentūra tiria to tikrinimų ciklo ataskaitas, siekdama nustatyti horizontalius rezultatus ir padaryti bendras išvadas dėl taikomų priemonių veiksmingumo. Agentūra tyrimo rezultatus pateikia Komisijai, kad šie būtų toliau aptarti su valstybėmis narėmis, ***ir paskelbia juos viešai lengvai prieinama forma, taip pat elektroniniu formatu.***

Pakeitimas 17

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 2 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

5 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

3. Komisijos prašymu, administracinė valdyba gali nuspręsti, suinteresuotoms valstybėms narėms sutikus, įkurti regioninius centrus, būtinus siekiant įgyvendinti agentūros uždavinius veiksmingiausiu ir naudingiausiu būdu.

Pakeitimas

3. Komisijos prašymu, administracinė valdyba gali nuspręsti, suinteresuotoms valstybėms narėms sutikus ***ir su jomis bendradarbiaujant***, įkurti regioninius centrus, būtinus siekiant įgyvendinti agentūros uždavinius veiksmingiausiu ir naudingiausiu būdu, ***stiprinant bendradarbiavimą su esamais regioniniais ir nacionaliniais tinklais, jau taikančiais prevencines priemones.***

Pakeitimas 18

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 5 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

16 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

1. Agentūros vykdomąjį direktorių skiria ir atleidžia administracinė valdyba. Vykdomasis direktorius renkamas iš Komisijos siūlomo kandidatų sąrašo penkerių metų laikotarpiui remiantis nuopelnais ir dokumentais pagrįstais administraciniais bei valdymo įgūdžiais, taip pat profesine kompetencija ir patirtimi, susijusia su jūrų saugumu, apsauga jūrose, taršos iš laivų prevencija ir reagavimu į taršą. Prieš paskiriant vykdomuoju direktoriumi, administracinės valdybos atrinktas kandidatas gali būti kviečiamas padaryti pareiškimą kompetentingame Europos Parlamento komitete ir atsakyti į komiteto narių klausimus. Administracinė valdyba priima sprendimą visų balso teise turinčių narių keturių penktadalių balsų

Pakeitimas

1. Agentūros vykdomąjį direktorių skiria ir atleidžia administracinė valdyba. Vykdomasis direktorius renkamas iš Komisijos siūlomo kandidatų sąrašo penkerių metų laikotarpiui remiantis nuopelnais ir dokumentais pagrįstais administraciniais bei valdymo įgūdžiais, taip pat ***lyčių lygybe***, profesine kompetencija ir patirtimi, susijusia su jūrų saugumu, apsauga jūrose, taršos iš laivų ***ir iš jūroje esančių naftos bei dujų įrenginių, įskaitant vamzdynų terminalus***, prevencija ir reagavimu į taršą. Prieš paskiriant vykdomuoju direktoriumi, administracinės valdybos atrinktas kandidatas gali būti kviečiamas padaryti pareiškimą kompetentingame Europos Parlamento komitete ir atsakyti į komiteto narių klausimus. Administracinė valdyba

dauguma.

priima sprendimą visų balso teisę turinčių narių keturių penktadalių balsų dauguma.

Pakeitimas 19

Pasiūlymas dėl reglamento – iš dalies keičiantis aktas

1 straipsnio 5 punktą

Reglamentas (EB) Nr. 1406/2002

16 straipsnio 4 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

4. Departamento vadovai skiriami remiantis nuopelnais ir dokumentais pagrįstais administraciniais bei valdymo įgūdžiais, taip pat profesine kompetencija ir patirtimi, susijusia su jūrų saugumu, apsauga jūrose, taršos iš laivų prevencija ir reagavimu į taršą. Departamento vadovus skiria ar atleidžia vykdomasis direktorius, prieš tai gavęs administracinės valdybos sutikimą.

Pakeitimas

4. Departamento vadovai skiriami remiantis nuopelnais ir dokumentais pagrįstais administraciniais bei valdymo įgūdžiais, taip pat **lyčių lygybe**, profesine kompetencija ir patirtimi, susijusia su jūrų saugumu, apsauga jūrose, taršos iš laivų prevencija ir reagavimu į taršą. Departamento vadovus skiria ar atleidžia vykdomasis direktorius, prieš tai gavęs administracinės valdybos sutikimą.

PROCEDŪRA

Pavadinimas	Reglamento (EB) Nr. 1406/2002, įsteigiančio Europos jūrų saugumo agentūrą, dalinis pakeitimas
Nuorodos	COM(2010)0611 – C7-0343/2010 – 2010/0303(COD)
Atsakingas komitetas	TRAN
Nuomonę pateikė Paskelbimo plenariniame posėdyje data	ENVI 10.11.2010
Nuomonės referentas Paskyrimo data	Bart Staes 30.11.2010
Svarstymas komitete	16.3.2011
Priėmimo data	19.4.2011
Galutinio balsavimo rezultatai	+: 58 –: 2 0: 0
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavę nariai	János Áder, Kriton Arsenis, Sophie Auconie, Paolo Bartolozzi, Sergio Berlato, Martin Callanan, Nessa Childers, Chris Davies, Esther de Lange, Anne Delvaux, Bas Eickhout, Edite Estrela, Karl-Heinz Florenz, Elisabetta Gardini, Gerben-Jan Gerbrandy, Julie Girling, Nick Griffin, Françoise Grossetête, Cristina Gutiérrez-Cortines, Satu Hassi, Jolanta Emilia Hibner, Dan Jørgensen, Christa Kläß, Holger Kraemer,

	Jo Leinen, Peter Liese, Linda McAvan, Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė, Paul Nuttall, Vladko Todorov Panayotov, Gilles Pargneaux, Antonyia Parvanova, Sirpa Pietikäinen, Mario Pirillo, Pavel Poc, Vittorio Prodi, Anna Rosbach, Oreste Rossi, Dagmar Roth-Behrendt, Carl Schlyter, Richard Seeber, Bogusław Sonik, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Salvatore Tatarella, Glenis Willmott, Sabine Wils, Marina Yannakoudakis
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai)	João Ferreira, Matthias Groote, Jutta Haug, Michèle Rivasi, Birgit Schnieber-Jastram, Renate Sommer, Bart Staes, Struan Stevenson, Eleni Theoharous, Marianne Thyssen, Giommara Uggias, Anna Záborská
Posėdyje per galutinį balsavimą dalyvavęs (-ę) pavaduojantis (-ys) narys (-iai) (187 straipsnio 2 dalis)	George Sabin Cutaş